

Distr.: General
25 November 2009
Arabic
Original: Russian

الأمانة العامة



لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في الأغراض السلمية

معلومات مقدّمة وفقاً لاتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة
في الفضاء الخارجي

مذكرة شفوية مؤرّخة ٢ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٩ موجهة إلى الأمين العام
من البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة (فيينا)

تهدّي البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة (فيينا) تحياتها إلى الأمين العام للأمم المتحدة، ويشرفها أن تقدّم إليه، وفقاً لأحكام المادة الرابعة من اتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي (مرفق قرار الجمعية العامة ٣٢٣٥ (د-٢٩))، بيانات تسجيل الأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي في شهري أيار/مايو وحزيران/يونيه ٢٠٠٩ وكذلك عن الأجسام الفضائية التي اندثرت خلال تلك الفترة (انظر المرفقين الأول والثاني).



بيانات التسجيل المتعلقة بالأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي في أيار/مايو ٢٠٠٩*

١- في أيار/مايو ٢٠٠٩، أطلقت الأجسام الفضائية التالية التابعة للاتحاد الروسي:

الرقم	اسم الجسم الفضائي	تاريخ الإطلاق	خصائص المدار الأساسية			الوظيفة العامة للجسم الفضائي
			نقطة الأوج (كم)	نقطة الحضيض (كم)	زاوية الميل (درجة)	
٣٢٦٤	Progress M-02M (أطلق بواسطة صاروخ حامل من طراز سويوز من موقع إطلاق بايكونور)	٧ أيار/مايو	٢٥٢	١٩٣	٥١,٦	تزويد المحطة الفضائية الدولية بالوقود والماء والأكسجين والهواء والطعام وغير ذلك من المواد الاستهلاكية المطلوبة لتشغيل المحطة خلال فترة تحليقها بملاحين
٣٢٦٥	Meridian (أطلق من موقع إطلاق بليستيسك بواسطة صاروخ حامل من طراز Soyuz 2-1a وهو صاروخ حامل مزود بمعزز من طراز Fregat)	٢٢ أيار/مايو	٤٩٠ ٣٦	٣٠١	٦٢,١	مخصّص للقيام بمهام لصالح وزارة الدفاع بالاتحاد الروسي
٣٢٦٦	Soyuz TMA-15 (أطلق بواسطة صاروخ حامل من طراز سويوز من موقع إطلاق بايكونور)	٢٧ أيار/مايو	٢٤٠	١٩٩	٥١,٧	إيصال طاقم البعثة ٢٠ إلى المحطة الفضائية الدولية، ويتألف الطاقم من ر. روماننكو (الاتحاد الروسي)، ف. دو فين (وكالة الفضاء الأوروبية)، ر. ثيرسك (كندا)

٢- وفي أيار/مايو ٢٠٠٩، أطلق الاتحاد الروسي الجسم الفضائي التالي نيابة عن زبون أجنبي: في ١٦ أيار/مايو ٢٠٠٩، أطلق ساتل الاتصالات الإندونيسي ProtoStar II إلى مدار أرضي بواسطة صاروخ حامل من طراز Proton-M مزود بمعزز من طراز Breeze-M من موقع إطلاق بايكونور.

٣- وقد اندثر الجسم الفضائي التالي في أيار/مايو ٢٠٠٩ ولم يعد موجوداً في مدار أرضي عند الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت موسكو في ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٩: 2009-006A (Progress M-66).

* بيانات التسجيل مستنسخة بالشكل الذي وردت به.

المرفق الثاني

بيانات تسجيل الأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي في حزيران/يونيه ٢٠٠٩*

- ١- في حزيران/يونيه ٢٠٠٩، لم يُطلق أي جسم فضائي تابع للاتحاد الروسي.
- ٢- وفي حزيران/يونيه ٢٠٠٩، أطلق الاتحاد الروسي الأجسام الفضائية التالية لصالح زبائن أجنب: في ٢٢ حزيران/يونيه ٢٠٠٩، أُطلق سائل الاتصالات الماليزي MEASAT-3a (اسمه السابق MEASAT-1R) إلى مدار أرضي بواسطة صاروخ حامل من طراز Zenit-2SB مزوّد بمعزز من طراز DM-SLB من موقع إطلاق بايكونور؛ وفي ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩، أُطلق سائل الاتصالات Sirius FM-5 التابع للولايات المتحدة إلى مدار أرضي بواسطة صاروخ حامل من طراز Proton-M مزوّد بمعزز من طراز Breeze-M من موقع إطلاق بايكونور.
- ٣- وفي حزيران/يونيه ٢٠٠٩، لم يعد الجسم الفضائي التالي التابع للاتحاد الروسي موجوداً في المدار عند الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت موسكو في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩: 1982-095A (Cosmos-1409).

* بيانات التسجيل مستنسخة بالشكل الذي وردت به.